



Volkswagen

Le California



Cap sur l'aventure à bord du California.

Le California Beach, Coast et Ocean.

Quelle que soit votre destination, partez en vacances avec le California et passez un été dans une ambiance unique et conviviale. À bord du California, vous serez parfaitement à l'aise pendant votre voyage. Son équipement intérieur de haute qualité associé aux systèmes d'infotainment¹⁾ les plus innovants vous invitent au voyage. Ses lignes épurées et son design sau-

ront aussi vous séduire. Vous apprécierez les systèmes d'aide à la conduite et les motorisations particulièrement efficaces, non seulement pendant les vacances, mais aussi lors de vos trajets au quotidien. En plus, avec le California Coast, vous pouvez désormais choisir entre trois finitions : choisir le California n'a jamais été aussi simple.

DSG et 4MOTION.^{2), 3)}

Un confort de conduite inégalé et une technologie 4 roues motrices pour une très bonne adhérence.

Systèmes innovants d'assistance à la conduite.

Profitez du « Light Assist »²⁾, des projecteurs Full LED²⁾, du système de surveillance périmétrique « Front Assist »²⁾ avec fonction de freinage d'urgence en ville et régulateur de vitesse adaptatif ACC.

Moteurs de dernière génération.

Associés à la Technologie BlueMotion de série, ils offrent une consommation et des rejets de CO₂ revus à la baisse,⁴⁾ dans le respect de la norme Euro 6.

Signature visuelle unique.

Les projecteurs Full LED²⁾ avant et arrière offrent un éclairage plus efficace et plus design.

Sécurité optimale.

Le système de freinage automatique post-collision, les airbags frontaux, latéraux et rideaux ainsi que le détecteur de fatigue augmentent votre sécurité à bord.

Systèmes d'infotainment innovants.^{1), 2)}

Résolution modernes, hautement intuitifs et incroyablement novateurs, ils offrent de nombreuses applications comme le Car-Net, pour connecter vos appareils mobiles au véhicule.

Tableau de bord de haute qualité.

Une planche de bord composée de matériaux de qualité assemblés avec soin pour le confort des occupants du véhicule.





Grandiose à tous les égards.

Une conception unique pour des performances impressionnantes.

Le California vous promet des moments forts et uniques. Ses lignes précises soulignent son design quel que soit le paysage. Les phares avant (ill. 01) et les feux arrière (ill. 02) – disponibles en option avec des LED très efficaces – feront de chaque voyage une expérience inoubliable. Autres atouts remarquables : les jantes en alliage léger 18" « Springfield » (en option) et le vaste choix de peintures unies, métallisées, nacrées et bicolores.



Une ambiance *fascinante.*

Les derniers systèmes d'infotainment¹⁾ pour un réel plaisir de conduite.

Avec le California, voyager est un art de vivre. L'espace intérieur très convivial a beaucoup à offrir, comme le tableau de bord confort²⁾. Les commandes du volant multifonction gainé cuir³⁾ permettent de piloter le système de radionavigation avec un écran tactile intégré. Les systèmes d'infotainment¹⁾ sont aussi particulièrement innovants : avec Car-Net « App Connect »⁴⁾, les applications de votre smartphone sont prises en charge via l'écran du système radio. Les nombreux services online mobiles de Car-Net « Guide & Inform »⁵⁾ sont aussi très pratiques. Le Volkswagen Media Control⁶⁾ vous permet d'utiliser votre smartphone ou votre tablette pour télécommander⁷⁾ le système radio ou de navigation. L'amplificateur de voix électronique⁸⁾ améliore la communication avec les occupants de l'espace passagers. Et avec la « Coupler box »⁹⁾, votre smartphone bénéficie toujours d'une réception très nette.

01 Car-Net « App Connect »⁴⁾

Cette fonction vous permet d'utiliser les applications compatibles de votre smartphone pendant le voyage. Elles sont transmises via une interface USB sur l'écran du système de radio ou de navigation et commandées via l'écran tactile. | BE | CO | OC |

Volkswagen Media Control.⁶⁾

Votre smartphone ou votre tablette peuvent servir de télécommande⁷⁾ au système de radio ou de navigation. Vous pouvez alors gérer aisément les fonctionnalités du système audio grâce à une connexion Wifi. Vous pouvez afficher un itinéraire de navigation depuis votre tablette sur l'écran tactile couleur. | BE | CO | OC |

« Coupler box »⁹⁾ Le support dédié à votre téléphone mobile dispose d'une connexion sans fil à l'antenne extérieure, permettant d'optimiser la qualité d'envoi et de réception. Recharger votre mobile est simple, il suffit d'utiliser la prise USB qui se trouve dans le compartiment dédié. | CO | OC |



01



1) Infodivertissement. 2) Équipement de série sur le California Coast et Ocean, équipement en option moyennant un supplément de prix sur le Beach. 3) Équipement en option moyennant un supplément de prix sur le Beach. 4) Équipement en option moyennant un supplément de prix disponible en liaison avec le système radio « Composition Media » et le système de navigation « Discover Media ». Car-Net « App Connect » est déjà compris dans le système de navigation en option « Discover Media Plus ». Compatible avec les technologies MirrorLink™, Carplay™ et Android Auto™. Veuillez vérifier la compatibilité de votre équipement avec Car-Net « App Connect ». L'utilisation des applications Car-Net « App Connect » se fait exclusivement via votre téléphone portable. Veuillez respecter aussi les conditions de votre contrat de téléphonie mobile concernant

la transmission de données et la connexion Internet. 5) Uniquement en combinaison avec les systèmes de navigation « Discover Media » et « Discover Media plus », utilisation à partir de la quatrième année moyennant un supplément de prix. Pour la connexion Internet, un routeur Wifi mobile propre au client (par ex. un smartphone avec fonction HotSpot) ou une clé USB adaptée (par ex. Volkswagen Car Stick) est nécessaire en liaison avec la propre carte SIM du client, avec tarif de données Internet. 6) Uniquement disponible en liaison avec les systèmes de navigation « Discover Media » et « Discover Media Plus ». 7) Pour des raisons juridiques le conducteur ne peut pas utiliser Volkswagen Media Control pendant le voyage. 8) Uniquement disponible en liaison avec le système radio « Composition Media » et le système de navigation « Discover Media ». 9) Disponible uniquement en liaison avec les systèmes radio « Composition Colour » et « Composition Media » et avec le système de navigation « Discover Media ». En combinaison avec le tableau de bord standard disponible à une date ultérieure. La photo montre un équipement en option moyennant un supplément de prix.

L'aventure maîtrisée : votre sécurité dans le California.

Des systèmes d'assistance à la conduite pour parer à presque toute éventualité.

Il est agréable d'avoir un compagnon de voyage sur lequel on peut compter. Avec le California, vous disposez d'un partenaire fiable qui vous protège, vous et vos passagers. Conçu pour votre sécurité, il saura répondre à presque toutes les situations et conditions de route.



Détecteur de fatigue.¹⁾ Si le système détecte des signes de fatigue, un signal visuel et sonore encourage le conducteur à faire une pause. | BE | CO | OC |



Assistant de freinage. Il détecte, au moyen de la vitesse d'intervention sur la pédale de frein, si le conducteur souhaite déclencher un freinage d'urgence. Il augmente automatiquement la pression de freinage en cas de freinage d'urgence ou en situation de panique. | BE | CO | OC |



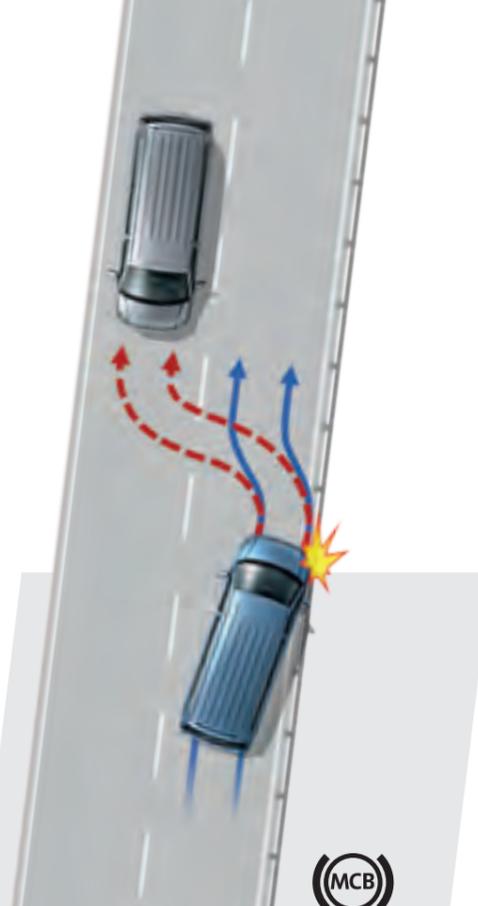
Airbags. De série, ils offrent une protection optimale en cas de choc frontal ou latéral. Il est possible de désactiver l'airbag passager avec la clé du véhicule avant d'installer un siège enfant. | BE | CO | OC |



ParkPilot.¹⁾ Le système vous prévient au moyen de signaux sonores des éventuels obstacles à l'avant et à l'arrière lors des manœuvres de stationnement. Il indique à l'écran²⁾ la distance avec les éventuels obstacles. | BE | CO | OC |



Caméra de recul « Rear View ». La caméra de recul « Rear View » facilite les manœuvres de stationnement en représentant la zone située à l'arrière du véhicule sur l'écran²⁾ ou du système de navigation. Des lignes de guidage fixes montrent comment s'orienter lors de la manœuvre. | BE | CO | OC |



Système de freinage automatique post-collision.³⁾ Il freine automatiquement le véhicule après un premier choc afin de limiter le risque de multi-collision ou d'en réduire l'impact. Ce système est activé par deux capteurs indépendants qui détectent le choc. Après une courte décélération, le véhicule est freiné progressivement à 10 km/h, le conducteur pouvant alors reprendre le contrôle à tout moment. | BE | CO | OC |



Régulateur de vitesse adaptatif ACC.¹⁾ Il ajuste automatiquement la vitesse en fonction de celle du véhicule devant vous afin de respecter la distance de sécurité définie par le conducteur. La vitesse réglée n'est jamais dépassée. Contient le système de surveillance périmétrique « Front Assist ». | BE | CO | OC |

Système de surveillance périmétrique « Front Assist » avec fonction de freinage d'urgence en ville.¹⁾ À l'aide d'un capteur radar, le système détecte tout risque de collision et raccourcit la distance de freinage. En cas de danger, il avertit le conducteur au moyen de signaux visuels et sonores et déclenche un freinage automatique. | BE | CO | OC |



Assistant de changement de voie « Side Assist ».¹⁾ Le système avertit le conducteur par l'allumage d'un témoin lumineux situé sur le boîtier du rétroviseur extérieur si un véhicule se trouve dans l'angle mort au moment du changement de voie. | BE | CO | OC |



Réglage des feux de route automatique « Light Assist ». Le système détecte automatiquement les véhicules qui vous précèdent ou qui roulent en sens inverse et, pour ne pas éblouir les conducteurs, passe immédiatement en feux de croisement. À partir de 60 km/h et dans l'obscurité, le système « Light Assist » active automatiquement les feux de route. | BE | CO | OC |



Phares antibrouillard avec éclairage statique d'intersection. Ils garantissent une visibilité optimale par mauvais temps. Dans les virages, les phares antibrouillard éclairent aussi l'accotement. | BE | CO | OC |



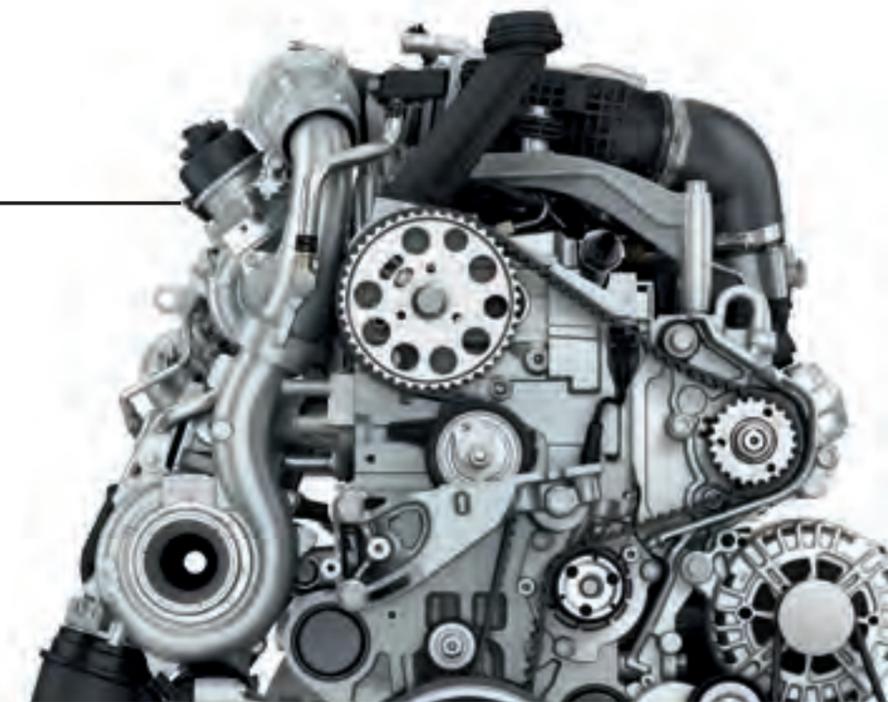
Faire le plein tout en faisant des économies.

Les motorisations les plus modernes affichent une consommation particulièrement faible.

La nouvelle génération de moteurs vous propose, pour chaque modèle, une consommation de carburant particulièrement basse – et ce, sans sacrifier le plaisir de la conduite. Ainsi, une consommation moyenne de 6,2 l/100 km⁶⁾ et des émissions réduites de CO₂ de 162 g/km⁶⁾ sont possibles. Le moteur 2,0 l TDI, particulièrement performant et sobre, développe une puissance de 204 ch²⁾. Ceux qui préfèrent une motorisation essence peuvent choisir entre le 2,0 l TSI 150 ch³⁾ et le 2,0 l TSI 204 ch⁴⁾. Ces deux motorisations disposent de l'injection directe et d'un turbo.

La Technologie BlueMotion.

La dernière génération de moteurs conformes à la norme antipollution Euro 6 bénéficie de série de la Technologie BlueMotion qui comprend le système Start-Stop, la récupération de l'énergie au freinage et les pneus à faible résistance au roulement.



Boîte de vitesses à double embrayage DSG

(non représentée). La boîte de vitesses 7 rapports à double embrayage DSG proposée en option permet de changer de rapport automatiquement sans interrompre l'effort de traction, garantissant ainsi un confort de conduite de haut niveau. Elle dispose d'un mode NORMAL et d'un mode SPORT.

Réglage adaptatif du châssis DCC (non représenté).⁵⁾

Pour améliorer encore les qualités routières de votre California, le régulateur adaptatif du châssis, disponible en option, vous permet de choisir selon votre souhait le mode NORMAL, CONFORT ou SPORT, par simple pression sur un bouton.

TDI

Les moteurs diesel

2,0-l-TDI (102 ch)¹⁾

Consommation moyenne : à partir de 6,3 l/100 km
Émissions de CO₂ : à partir de 164 g/km

2,0-l-TDI (150 ch)⁶⁾

Consommation moyenne : à partir de 6,2 l/100 km
Émissions de CO₂ : à partir de 162 g/km

TSI

Les moteurs essence

2,0-l-TSI (150 ch)³⁾

Consommation moyenne : à partir de 9,5 l/100 km
Émissions de CO₂ : à partir de 216 g/km

2,0-l-TSI (204 ch)⁴⁾

Consommation moyenne : à partir de 9,3 l/100 km
Émissions de CO₂ : à partir de 214 g/km

1) California Beach (Coast, Ocean) moteur 2,0-l-TDI 102 ch. Consommation moyenne de carburant pour diesel (en l/100 km) : cycle urbain 7,5 (7,7), cycle extra-urbain 5,6 (5,7), cycle mixte 6,3 (6,4). Émissions de CO₂ (en g/km) : mixte 164 (168). Classe d'efficacité A (A).
2) California Beach (Coast, Ocean) moteur 2,0-l-TDI 204 ch. Consommation moyenne de carburant pour diesel (en l/100 km) : cycle urbain de 8,2 à 7,4 (de 8,3 à 7,4), cycle extra-urbain de 6,2 à 5,9 (de 6,3 à 5,9), cycle mixte de 6,9 à 6,4 (de 7,0 à 6,4). Émissions de CO₂ (en g/km) : mixte de 180 à 168 (de 182 à 169). Classe d'efficacité A (A).
3) California Beach (Coast, Ocean) moteur 2,0-l-TSI 150 ch. Consommation moyenne de carburant pour essence (en l/100 km) : cycle urbain 12,5 (12,6), cycle extra-urbain de 7,8 (7,9), cycle mixte 9,5 (9,6). Émissions de CO₂ (en g/km) : mixte 216 (218). Classe d'efficacité C (C).
4) California Beach (Coast, Ocean) moteur 2,0-l-TSI 204 ch. Consommation moyenne de carburant pour essence (en l/100 km) : cycle urbain de 12,2 à 12,0 (de 12,2 à 12,1), cycle extra-urbain de 8,1 à 7,8 (de 8,1 à 7,9), cycle mixte de 9,6 à 9,3 (de 9,6 à 9,4). Émissions de CO₂ (en g/km) : mixte de 219 à 214 (de 219 à 216). Classe d'efficacité C (D à B).
5) Uniquement en combinaison avec l'écran multifonction « Plus » ou « Premium ».
6) California Beach (Coast, Ocean) moteur 2,0-l-TDI 150 ch. Consommation moyenne de carburant pour diesel (en l/100 km) : cycle urbain de 7,9 à 6,8 (de 7,9 à 6,8), cycle extra-urbain de 6,1 à 5,7 (de 6,2 à 5,7), cycle mixte de 6,7 à 6,2 (de 6,7 à 6,2). Émissions de CO₂ (en g/km) : mixte de 176 à 162 (de 176 à 163). Classe d'efficacité A (A à A+).



Osez le tout-terrain avec votre California.

Association unique de la transmission intégrale 4MOTION et de la boîte de vitesses à double embrayage DSG.

Transmission intégrale 4MOTION de dernière génération. La transmission intégrale permanente 4MOTION disponible en option répartit la force motrice selon les besoins entre les essieux avant et arrière. Ainsi, le California bénéficie d'un meilleur contact avec la route. Le coupleur de dernière génération est utilisé avec la transmission intégrale en option 4MOTION. Avantages : réduction du poids, amélioration du comportement routier et du rendement.

L'ABS tout-terrain. Quand cette fonction est activée, les roues se bloquent de façon contrôlée lors du freinage. Le revêtement meuble de la chaussée est alors poussé pour former des cônes de freinage devant les roues. Cette technologie permet de réduire de façon notable la distance de freinage.

Transmission intégrale 4MOTION avec boîte de vitesses à double embrayage DSG. Caractéristique unique dans sa catégorie, le California est disponible avec la transmission intégrale 4MOTION en option et la boîte de vitesses à double embrayage DSG 7 rapports, en option également.¹⁾ Vous profiterez ainsi d'un confort de conduite optimum sur les routes difficiles grâce au changement entièrement automatique des vitesses.

Blocage mécanique du différentiel. Le blocage mécanique du différentiel est disponible en option pour l'essieu arrière, en combinaison avec la transmission intégrale 4MOTION en option. Il facilite le démarrage dans des conditions difficiles, par exemple en tout-terrain.



Connaître ses origines
et profiter de toutes les destinations.

Depuis plus de 65 ans, il est le véhicule préféré pour les voyages et les loisirs.

Symbole d'indépendance et de liberté, le « Combi » est devenu aujourd'hui une véritable maison sur quatre roues. Le California est équipé de tout ce dont vous avez besoin pour voyager. Une magnifique suite à l'histoire de ce véhicule de légende ! Alors, vivez le présent et évadez-vous.





Le California Beach.

Les amateurs de vacances en bord de mer vont apprécier le California Beach – présenté ici dans le coloris en option Jaune Raisin, une peinture unie exclusivement disponible pour la version Beach. Sous le toit relevable de série en tissu de couleur Gris Alpine, vous pourrez passer la nuit près de la plage où vous irez surfer le lendemain.

Pour que le California Beach puisse accueillir sept personnes dans le plus grand confort, les quatre sièges de série – revêtus du tissu « Pilon » facile d'entretien – peuvent être complétés, en option, par trois autres sièges. Lorsque le dossier est rabattu, vous obtenez une couchette confortable de 1,50 m x 2,00 m. La banquette 2 places coulisse et s'enlève aisément grâce à un système de rails ; un plus lorsqu'il s'agit de transporter des objets volumineux. La table et les chaises de camping se déplient en quelques secondes (ill. 01) et se rangent facilement dans leur logement (ill. 02).

Vous trouverez une vue d'ensemble de l'équipement de série aux pages 22-23.



01



02

Le California Coast.

Pour se sentir comme chez soi : avoir tout sous le même toit, et cuisiner ensemble au gré de ses envies. Les gourmets et les gourmands découvriront avec plaisir la kitchenette entièrement équipée et fonctionnelle du California Coast, avec son bloc évier/ table de cuisson et son réfrigérateur à compresseur. La peinture métallisée Bleu Acapulco, disponible en option, est une invitation au voyage. L'auvent, en option, vous procurera une agréable fraîcheur en été, tout en agrandissant l'espace de vie.

Les vacances en plein air sont synonymes de moments conviviaux autour d'un bon repas. Rien de plus facile pour faire la cuisine dans le California. Les aliments pourront être rangés dans le vaste réfrigérateur à compresseur et vous pourrez cuisiner en utilisant la table de cuisson à gaz deux feux (ill. 01). Après le repas, vous pourrez laver la vaisselle et les ustensiles dans l'évier, puis les ranger dans le placard situé sous l'évier. Une penderie, un placard arrière et un coffre sous le toit offrent des espaces de rangement supplémentaires. Tous les éléments sont spécialement conçus dans un alliage d'aluminium léger et revêtus de la garniture « White Wood » (bois blanc). La banquette 2 places se transforme en une confortable couchette de 1,14 m x 2,00 m. Comme les sièges avant, elle est revêtue du tissu « Visitamo ». En quelques secondes, vous avez accès aux deux couchettes supérieures (ill. 02).

Vous trouverez une vue d'ensemble de l'équipement de série aux pages 22-23.



01



02



Le California Ocean.

Profitez de bons moments. Le California Ocean est un remarquable camping-car. Avec sa kitchenette très fonctionnelle, ses placards revêtus de la garniture « Dark Wood » (bois sombre) ou « White Wood » (bois blanc), en option, et sa dotation de série particulièrement impressionnante, le voyage à bord sera aussi passionnant que la destination.

Le soir venu, pensez aux plus beaux moments de la journée dans le California Ocean. Un rituel plaisant quand il se passe sur les couchettes ou sur les sièges recouverts du tissu « Valley ». Le double vitrage dans l'habitacle contribue à maintenir une température agréable à l'intérieur. L'imposant espace de rangement situé sous la banquette arrière vous permet de ranger vos équipements de voyage (ill. 01). Et à l'heure du coucher, vous pourrez régler facilement le toit relevable électro-hydraulique en appuyant simplement sur un bouton situé sur le panneau central (ill. 02).

Vous trouverez une vue d'ensemble de l'équipement de série aux pages 22-23.

Trois gammes d'équipements adaptées à vos besoins.



Gammes d'équipements de série du California

Extérieur

- Châssis 16" ou 17" avec système de freinage adapté*
- Jantes acier 16" ou 17" avec enjoliveur*
- Pare-chocs couleur carrosserie
- Porte coulissante à droite
- Fenêtre coulissante à gauche

Intérieur

- 1^{ère} rangée de sièges avec sièges pivotants, accoudoirs et soutien lombaire
- Banquette/couchette 2 places pour la 3^{ème} rangée de sièges
- Couchette en bas et en haut
- Lit avec sommier à lattes confort sous le toit
- Points de fixation pour siège enfant ISOFIX
- Tiroir de rangement
- Occultation de l'habitacle et de la cabine de conduite
- Store à lamelles au-dessus de la cabine
- Liseuse et mini-liseuse
- Éclairage du marchepied avec logo « California »
- Rallonge pour lit
- Plancher en moquette dans la cabine de conduite
- Rail d'auvent noir
- Vitrage athermique
- Table escamotable dans la porte coulissante et deux chaises pliantes dans le hayon

Fonctions

- Rétroviseurs extérieurs, réglables et dégivrants électriquement
- Lève-vitre électrique
- Chauffage supplémentaire pour l'espace passagers
- Filtre à poussière et pollen
- Direction assistée
- Volant réglable en hauteur et en profondeur
- 2 clés pliantes radiocommandées

Sécurité

- Airbags conducteur et passager et désactivation de l'airbag passager
- Airbags latéraux et rideaux pour conducteur et passager
- Correcteur électronique de trajectoire ESP et aide au freinage d'urgence AFU, ABS, ASR, EDS, et assistant au démarrage en côte
- Anti-démarrage électronique
- Rétroviseur intérieur anti-éblouissement
- Sécurité enfant côté porte coulissante
- Éclairage diurne
- Système de freinage automatique post-collision
- Détecteur de fatigue
- Régulateur de vitesse
- Roue de secours de taille normale
- Réglage automatique de la portée des phares

Autres équipements de série du California Beach.

Extérieur

- Toit aluminium et tissu « Gris Alpine », **relevable manuellement**
- Coques de rétroviseurs extérieurs et pièces non peintes
- Phares avant Halogène H4
- Grille de radiateur non peinte, avec baguette chromée
- Logo « Beach »
- **Simple vitrage** dans l'habitacle

Intérieur

- Tissu « Pilon »
- Tableau de bord Standard
- Stores en tissu occultants
- Œillets d'arrimage pour sécuriser le chargement
- Revêtement plastique dans l'espace passagers

Fonctions

- Climatisation « Climatic »
- Système radio « Composition Audio » avec préparation pour téléphonie mobile
- 4 haut-parleurs
- Lunette arrière dégivrante
- Prise 12 V

Autres équipements de série du California Coast.

Extérieur

- Toit aluminium et tissu « Gris Alpine », **électrohydraulique**
- Coques de rétroviseurs extérieurs et pièces non peintes
- Phares avant Halogène H4
- Grille de radiateur non peinte, avec baguette chromée
- Logo « Coast »
- **Simple vitrage** dans l'habitacle
- Fenêtre supplémentaire à l'avant du soufflet
- Prise extérieure 230 V pour la recharge de batteries

Intérieur

- Tissu « Visitamo »
- Tableau de bord Confort
- Affichage multifonction Plus
- Insert décoratif couleur Aluminium Brossé
- Bandeau décoratif couleur Anthracite Metallic
- Stores occultants dans l'habitacle et la cabine de conduite
- Meuble de cuisine façon bois blanc
- Plan de travail modulable
- Penderie
- Placard avec logement pour la bouteille de gaz
- Bloc évier/table de cuisson
- Réfrigérateur
- Réservoir eau propre et eaux usées
- Applications chromées pour les lève-vitres électriques, le bouton d'éclairage rotatif et le pommeau de levier de vitesses
- Douchette intégrée au meuble de cuisine accessible par le hayon

Fonctions

- Climatisation « Climatic »
- Chauffage stationnaire programmable à air
- Système radio « Composition Colour » avec écran tactile de 5" et préparation pour téléphonie mobile
- Volant multifonction gainé de cuir et inserts décoratifs cuir
- 2 clés pliantes radiocommandées et 1 clé rigide

Sécurité

- ParkPilot, aide au stationnement avant/arrière

Autres équipements de série du California Ocean.

Extérieur

- Toit aluminium et tissu « Gris Alpine », **électrohydraulique**
- Phares avant Halogène H7 et feux arrière LED
- Grille de radiateur noir brillant, avec baguette chromée
- Logo « Océan »
- Double vitrage teinté sombre « Privacy » dans l'espace passagers
- Fenêtre supplémentaire à l'avant du soufflet
- Phares antibrouillard avec éclairage statique d'intersection intégré
- Prise extérieure 230 V pour la recharge de batteries
- Rétroviseurs extérieurs peints à réglage électrique, dégivrants et rabattables

Intérieur

- Tissu « Valley »
- Tableau de bord Confort
- Affichage multifonction « Premium »
- Insert décoratif couleur Aluminium Brossé
- Bandeau décoratif couleur Anthracite Metallic
- Stores occultants dans l'habitacle et la cabine de conduite
- Meuble de cuisine façon bois sombre
- Plan de travail modulable
- Penderie
- Placard avec logement pour la bouteille de gaz
- Bloc évier/table de cuisson
- Réfrigérateur
- Réservoir eau propre et eaux usées
- Applications chromées pour les lève-vitres électriques, le bouton d'éclairage rotatif et le pommeau de levier de vitesses
- Douchette intégrée au meuble de cuisine accessible par le hayon

Fonctions

- Climatisation 3 zones « Air Care Climatronic »
- Système de radionavigation « Discovery Media Plus » avec écran tactile de 6,5", préparation pour téléphonie mobile et interface Wifi
- Coupler box
- Allumage automatique des feux et des essuie-glaces
- Car-Net « App Connect » et Volkswagen Media Control
- Sièges avant chauffants
- Volant multifonction gainé de cuir et inserts décoratifs cuir
- Commande vocale
- Amplificateur de voix DVE

Sécurité

- ParkPilot, aide au stationnement AV/AR avec caméra de recul
- Pack « Drive Assist » (ACC et « Front Assist »)

Intérieur et kitchenette.



01

01 Bloc évier/table de cuisson. La table de cuisson à gaz deux feux à allumage piézo-électrique est placée à gauche de l'évier en inox, avec bac amovible. L'ensemble est muni d'une protection en verre. L'alimentation en eau est conforme à la directive DIN 2001-2. | CO | OC |

Placard bas kitchenette (non représenté). Sous le bloc évier/table de cuisson, un espace est disponible pour ranger les ustensiles de cuisine et la vaisselle. Les deux portes coulissantes du meuble sont accessibles même lorsque la banquette est en position couchage. | CO | OC |

Double prise à l'intérieur (non représentée). Une prise 12 V et une prise 230 V sont situées sur l'avant du bloc cuisine et vous permettent de brancher tous les appareils de cuisine courants. | CO | OC |



02

02 Penderie. La penderie avec porte et l'armoire à étagères avec volet roulant situées à l'arrière sont accessibles facilement. | CO | OC |



03



04



05

03 Réfrigérateur. Le réfrigérateur à compresseur de 42 l s'ouvre par le haut et est équipé d'un panier. Il est situé sur le côté gauche de la kitchenette. Il préserve la fraîcheur des aliments tout au long du voyage. | CO | OC |

04 Placard arrière avec logement pour bouteille de gaz. Une bouteille de gaz de 2,8 kg se range facilement dans le placard arrière afin d'optimiser l'espace. | CO | OC |

05 Coffre de rangement sous le toit. Au-dessus de la banquette se trouve un coffre de toit, facile d'accès même lorsque la banquette est en position couchage. | CO | OC |



06

06 Couchette inférieure.* Le couchage de l'espace séjour mesure 1,14 m x 2,00 m. Sur le modèle California Beach, équipé de série d'une banquette deux places et d'une couchette, le couchage mesure environ 1,55 m x 2,00 m. | BE | CO | OC |

07 Couchette confort.* Elle recouvre les interstices, égalise les irrégularités et augmente nettement le confort. Facilement repliable, elle ne nécessite que très peu de place de rangement. | BE | CO | OC |



07



08



09



10

08 Porte-gobelet. Il utilise un support spécial situé sur la glissière du placard de cuisine (California Coast et Ocean), ou sur la glissière de la paroi gauche (Beach). | BE | CO | OC |

09 Occultation de l'espace séjour. Les stores déroulants permettent d'occulter l'espace. Les guides latéraux intégrés aux montants des fenêtres assurent une parfaite occultation. | BE | CO | OC |

10 Store à lamelles. Permet d'occulter l'accès « montée/descente » de la cabine vers la couchette du haut, lors de la non utilisation de cette couchette. | BE | CO | OC |



11

11 Occultation de la cabine. Deux panneaux occultants assurent l'obscurité dans la cabine du California Coast et Ocean ; un rideau occultant peut être utilisé sur la version Beach. Les vitres latérales des trois modèles sont équipées de rideaux latéraux en tissu. | CO | OC |

Concept d'éclairage intérieur California avec éclairage confort dans la cabine de conduite et l'espace passagers ; éclairage dans le toit relevable et le hayon arrière (non représenté). Appréciez l'ambiance agréable que procure l'éclairage indirect. Les éléments suivants sont équipés de LED : poignées de porte, partie supérieure des compartiments de rangement des portes conducteur et passager avant, zone de pieds (conducteur et passager), dans le toit relevable et le hayon. | CO | OC |

* Lorsque le frein à main est actionné, les sièges de la cabine de conduite ne peuvent pas pivoter.

Intérieur *et* confort.



01



02



03



04

01 Sièges pivotants avec soutien lombaire. Dotés d'accoudoirs et d'un soutien lombaire, les sièges ergonomiques conducteur et passager avant offrent un excellent maintien et pivotent à 180°.¹⁾ Les soutiens lombaires sont réglables électriquement en option. | BE | CO | OC |

Réglage électrique 12 voies des sièges (non représenté).²⁾ Les sièges conducteur et passager avant sont réglables électriquement et s'adaptent idéalement à la position souhaitée pour le soutien lombaire : inclinaison du dossier, hauteur du siège, inclinaison et longueur de l'assise. Pour le siège conducteur, trois réglages différents peuvent être mémorisés. Le réglage électrique 12 voies comprend le chauffage du siège conducteur et passager. | CO | OC |

Points d'ancrage ISOFIX (non représentés). Les sièges enfants peuvent être solidement fixés à la structure du véhicule grâce aux points d'ancrage ISOFIX. Ils se situent dans l'espace séjour, au niveau de la banquette arrière et du siège individuel en option. | BE | CO | OC |

02 Banquette 3 places. En option, l'espace passagers du California Beach peut être équipé d'une banquette 3 places. Si vous rabattez son dossier, vous obtenez un couchage confortable de 1,50 m x 1,83 m avec panneau Multiflex. Le compartiment de rangement de série situé le long de la banquette 2 places ne sera pas accessible. | BE |

Banquette 3 places avec deux sièges individuels en option (non représentée). Grâce à cette configuration, cinq personnes peuvent s'installer confortablement dans l'espace passager du California Beach. | BE |

Compartiment de rangement (non représenté). Logé sous la banquette arrière, cet espace vous permet de ranger vos équipements de voyage. Sur le California Beach, il est uniquement disponible avec la banquette deux places (Trouvez une photo sur page 21). | BE | CO | OC |

Préparation pour siège individuel (non représentée). Une glissière supplémentaire dans le plancher permet l'installation ultérieure d'un siège individuel au niveau de la deuxième rangée. | CO | OC |

03 Table de camping. Facile à monter tant à l'intérieur qu'à l'extérieur, cette table offre beaucoup de place pour les repas ou pour les jeux et la détente. Après utilisation, elle se range dans la porte coulissante. | BE | CO | OC |

04 Tableau de bord confort. Les lignes horizontales du design extérieur se retrouvent dans l'habitacle et au niveau du nouveau panneau de commande. Les coloris assortis des inserts et des baguettes décoratives de l'intérieur créent une ambiance harmonieuse. De nombreux rangements pratiques complètent cette finition. Sur le California Beach, le tableau de bord confort n'est disponible qu'avec la climatisation « Air Care Climatronic ». | CO | OC |

Compartiment à bouteilles réfrigéré (non représenté). Pour profiter de boissons fraîches, le compartiment situé dans le tableau de bord confort est réfrigéré. | CO | OC |

A Vide-poches dans la porte conducteur et dans la porte passager avant.

B Compartiment de rangement central avec couvercle.³⁾

C Boîte à gants supérieure avec couvercle, prise MEDIA-IN et AUX-IN intégrée.

D Boîte à gants verrouillable inférieure.

E Compartiment de rangement central avec couvercle, prise 12 V et « Coupler box » (en option) intégrés.

F 2 porte-gobelets.

G Compartiment fermé avec fonction réfrigérante pour bouteille d'un litre.

Filet de toit (non représenté). Le filet est installé au niveau du toit relevable. La nuit, vous pourrez y ranger votre livre ou vos lunettes. Si vous optez pour ce filet de rangement, vous bénéficierez aussi d'un tiroir supplémentaire à gauche, à côté de la banquette arrière. | CO | OC |

Intérieur *et* confort.



01

01 LED dans le hayon. Deux éclairages LED situés au niveau du hayon assurent une meilleure visibilité dans l'habitacle et facilitent le chargement et le déchargement du coffre lorsque le hayon est ouvert. | BE | CO | OC |

02 Lampe de poche aimantée. Elle dispose de deux niveaux d'éclairage, adhère sur les surfaces métalliques et vous éclaire dans la nuit. Pour la recharger, il suffit de la placer dans le socle de base du siège passager, où elle sert également d'éclairage de plancher. | BE | CO | OC |

03 Mini-liseuse. La lampe à LED très pratique peut être rechargée sur l'allume-cigare pendant le voyage ou par exemple sur la prise 12 V du tableau de bord et peut ainsi être utilisée à tout moment. | BE | CO | OC |



02



03



04

04 Boîte de vitesses à double embrayage DSG. La boîte 7 vitesses à double embrayage DSG permet un changement entièrement automatique des vitesses, sans interruption de la motricité, contribuant ainsi à un excellent confort de conduite. Vous pouvez choisir entre le mode Normal et le mode Sport. | BE | CO | OC |

Alarme antivol (non représentée). Outre les protections anti-effraction, le système peut être équipé d'une protection volumétrique de l'habitacle. Celle-ci peut être désactivée en cas de besoin via un commutateur distinct. | BE | CO | OC |



05

05 Volant multifonction gainé de cuir. Réglable en hauteur et en profondeur, il offre une très bonne prise en main et une grande convivialité d'utilisation. Grâce aux touches du volant, vous pouvez par exemple commander facilement la radio, le système de navigation, votre téléphone mobile, ou le régulateur de vitesse. | BE | CO | OC |

Volant cuir multifonctions avec palettes (non représenté).¹⁾ Sur les véhicules avec boîte à double embrayage DSG, les palettes disponibles en option permettent des changements de vitesses sport. | BE | CO | OC |

Pack Visibilité (non représenté). Pour une meilleure visibilité, ce pack se compose d'un rétroviseur intérieur anti-éblouissement qui tamise automatiquement le reflet des phares du véhicule qui vous suit et d'un détecteur de pluie qui active les essuie-glaces dès les premières gouttes de pluie. La fonction « Coming home / Leaving home »²⁾ allume automatiquement les phares dans l'obscurité et éclaire l'espace autour du véhicule. Un plus en matière de sécurité et de confort. | BE | CO | OC |



06

06 Chauffage stationnaire. Il fonctionne indépendamment du système de chauffage et de ventilation ; ses fonctions marche/arrêt peuvent être actionnées via le panneau central et aussi par télécommande. Alternativement, un chauffage d'appoint à eau est disponible en option pour la finition Beach. | BE | CO | OC |

Lunette arrière chauffante (non représentée). Vous bénéficiez rapidement d'une bonne visibilité à l'arrière même par temps froid et humide grâce au chauffage de la lunette arrière. | BE | CO | OC |

Pare-brise chauffant (non représenté).³⁾ Les résistances chauffantes intégrées dans le pare-brise permettent un désembuage rapide, y compris par temps froid et humide. | BE | CO | OC |



07

07 Climatisation « Air Care Climatronic ». Ce système de contrôle de température trois zones permet de régler séparément la température côté conducteur, passager avant et occupants de l'espace passagers. Il détecte l'intensité de l'ensoleillement et la température extérieure et ajoute plus ou moins d'air frais. La recirculation automatique de l'air et le capteur de qualité de l'air et les diffuseurs supplémentaires situés dans l'habillage de toit à l'arrière ainsi qu'un chauffage d'appoint assurent une température agréable. Le revêtement du nouveau filtre capte même les substances allergènes comme les pollens et les spores. | BE | CO | OC |

Chauffage des sièges (non représenté). Pour le siège conducteur et passager, réglable séparément. | BE | CO | OC |



08

08 Toit avec fenêtre à l'avant. Le toit relevable à commande électro-hydraulique est équipé d'une fenêtre en forme de demi-lune à l'avant. Le matin, vous pourrez apprécier les premiers rayons du soleil. | CO | OC |



01

01 Pack Chrome. Ce pack séduira ceux qui aiment les détails raffinés. Des inserts chromés habillent élégamment la grille de calandre, les côtés et l'arrière. | OC |

Prise extérieure 230 V (non représenté). Elle permet d'alimenter le véhicule en électricité sur les terrains de camping. Par ailleurs, elle possède une fonction de charge pour les batteries du véhicule. A côté se trouve l'orifice de remplissage du réservoir d'eau de 30 l, situé à l'intérieur de la paroi latérale, à l'abri du gel.¹⁾ Un réservoir d'eaux usées, d'une capacité de 30 l, est prévu pour la cuisine intégrée du gel.¹⁾ | BE | CO | OC |

L'extérieur.



02



03



04



05

02 Projecteurs LED à l'avant. L'éclairage des feux de croisement et des feux de route est assuré par des LED à économie d'énergie. La fiabilité de fonctionnement élevée et la longue durabilité des LED augmentent la sécurité. Les phares à LED se distinguent entre autres par leur intensité lumineuse, une longue durée de vie, un spectre lumineux semblable à la lumière du jour et une consommation énergétique réduite. Uniquement disponibles en liaison avec les feux arrière à LED. | BE | CO | OC |

03 Feux arrière à LED. L'éclairage des feux de stop est assuré par des LED à économie d'énergie. | BE | CO | OC |

04 Rétroviseurs extérieurs rabattables électriquement. Les rétroviseurs extérieurs de série sont réglables électriquement et dégivrants. En option, ils sont aussi rabattables électriquement. Selon le modèle, la coque peut être peinte ou non peinte. | BE | CO | OC |

05 Nettoyage des phares. Lorsque les feux de croisement ou feux de route sont activés, les verres des phares sont nettoyés au cinquième lavage du pare-brise. | BE | CO | OC |

Éclairage LED de la plaque d'immatriculation (non représenté). De série sur les trois finitions. | BE | CO | OC |



06



07



08

06 Auvent. Il procure un ombrage appréciable dans le véhicule. Il se monte au-dessus de la porte coulissante sur les rails de couleur noire prévus à cet effet. En option, rails et structure sont disponibles couleur argent. | BE | CO | OC |

07 Dispositif d'attelage. En version amovible ou verrouillable, il intègre la stabilisation de la remorque. | BE | CO | OC |

08 Branchement pour la douche extérieure. A l'arrière du véhicule se trouve un branchement d'eau qui permet en utilisant le flexible logé séparément de nettoyer les équipements de loisir. | CO | OC |

Prise extérieure de 230 V (non représentée). Elle permet au véhicule d'être alimenté en électricité sur les terrains de camping, et dispose par ailleurs d'une fonction de chargement pour les batteries du véhicule. L'orifice de remplissage du réservoir d'eau de 30 l se trouve à côté, sous la paroi latérale, à l'abri du gel.¹⁾ Un réservoir d'eaux usées, d'une capacité de 30 l, est prévu pour la cuisine intégrée.¹⁾ | CO | OC |



09

09 Vitre coulissante à gauche. Grâce à la vitre coulissante de série située sur le côté gauche du véhicule, un simple geste suffit pour faire entrer de l'air frais. Une vitre coulissante est disponible en option pour le côté droit. | BE | CO | OC |

Pack Vitrage Isolant (non représenté). Le Pack Vitrage Isolant permet de réduire les bruits extérieurs de 6 dB. Le pare-brise en verre isolant est doté d'un revêtement spécial, les vitres latérales sont plus épaisses. Toutes les vitres de l'espace passagers sont surteintées (vitrage Privacy). Les vitres coulissantes en option ne peuvent pas être réalisées en verre acoustique. | BE | CO | OC |



10

10 Vitrage Privacy. Dans l'habitacle, les vitres latérales et la lunette arrière surteintées offrent une protection optimale contre les regards indiscrets et le rayonnement solaire. | BE | CO | OC |



Beige Mojave
| BE | CO | OC |

Reflet d'Argent
| BE | CO | OC |

Gris Indium
| BE | CO | OC |

Brun Noisette
| CO | OC |

Vert Bambouseraie
| BE | CO | OC |

Bleu Acapulco
| BE | CO | OC |

Bleu Starlight
| BE | CO | OC |

Blackberry
| BE | CO | OC |

Blanc Oryx
| BE | CO | OC |

Noir Intense
| BE | CO | OC |

Blanc Candy
| BE | CO | OC |

Rouge Cerise
| BE | CO | OC |

Jaune Raisin
| BE |



Peintures métallisées

Peintures nacrées

Peintures unies

Les couleurs.

Peintures bicolores



**Blanc Candy/
Rouge Cerise**
| BE | CO | OC |



**Blanc Candy/
Beige Mojave**
| BE | CO | OC |



**Blanc Candy/
Vert Bambouseraie**
| BE | CO | OC |



**Reflet d'Argent/
Bleu Acapulco**
| BE | CO | OC |

Rouge Fraise¹⁾
| BE | CO | OC |



Bleu Glacier²⁾
| BE | CO | OC |



Gris Alpin
| BE | CO | OC |



Capucines³⁾

1) Disponible uniquement en combinaison avec les peintures Noir Intense, Rouge Cerise, Blanc Candy, Blanc Oryx, Gris Indium, Bleu Starlight, Reflet d'Argent et la peinture bicolore Blanc Candy / Rouge Cerise. Sur California Édition les peintures bicolores Blanc Candy / Noir Intense, Blanc Oryx / Noir Intense, Reflet d'Argent / Noir Intense, Gris Indium / Noir Intense, Rouge Cerise / Noir Intense et Jaune Raisin / Noir Intense sont également disponibles. 2) Disponible uniquement en combinaison avec les peintures Noir Intense, Rouge Cerise, Blanc Candy,

Blanc Oryx, Gris Indium, Bleu Starlight, Bleu Acapulco, Reflet d'Argent, Jaune Raisin et la peinture bicolore Reflet d'Argent / Bleu Acapulco. Sur California Édition les peintures bicolores Blanc Candy / Noir Intense, Blanc Oryx / Noir Intense, Reflet d'Argent / Noir Intense, Gris Indium / Noir Intense, Rouge Cerise / Noir Intense et Jaune Raisin / Noir Intense sont également disponibles. 3) Les photos montrent le California Coast. Le véhicule montré sur les photos de peintures est un Multivan. Les photos figurant sur ces pages sont présentées à titre indicatif uniquement car l'impression ne peut restituer fidèlement les couleurs réelles.

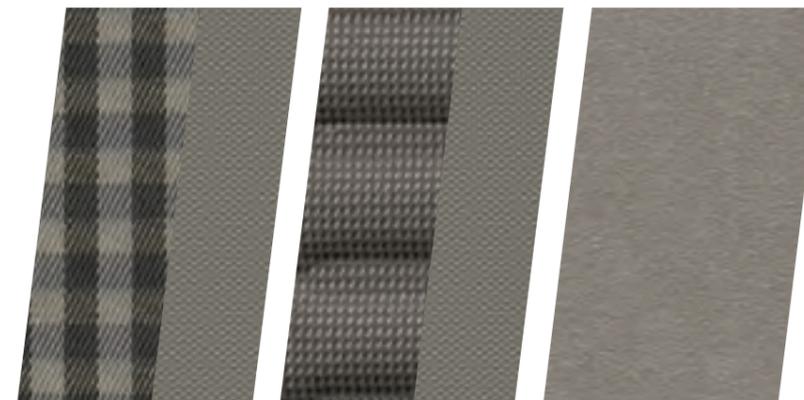


Sellerie tissu



Pilon
Gris Moonrock
| BE |

Kutamo
Noir Titane/Gris Moonrock
| BE |



Visitamo
Gris Moonrock
| CO |

Valley
Gris Moonrock
| OC |

Alcantara
Gris Moonrock
| CO | OC |

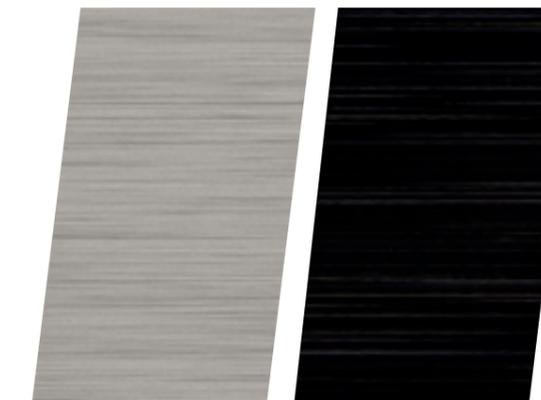
Couleurs intérieures



Gris Moonrock
| BE | CO | OC |

Noir Titane
| BE |

Inserts décoratifs²⁾



Aluminum Brossé
| BE | CO | OC |

Linearus
| CO | OC |

Les selleries et les couleurs intérieures.

Bandeaux décoratifs²⁾



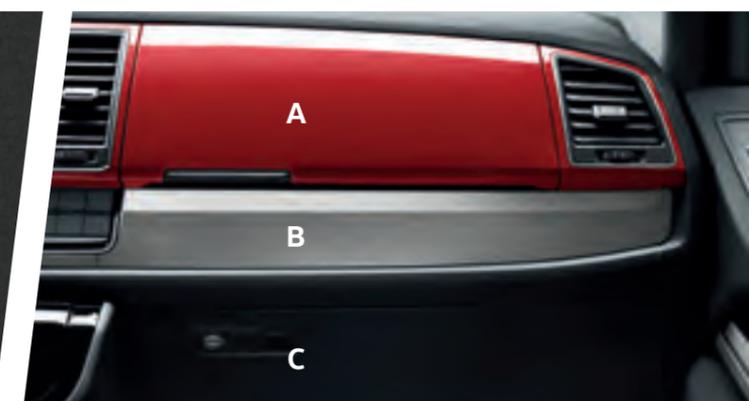
Rouge Cerise³⁾
| BE | CO | OC |

Beige Mojave⁴⁾
| BE | CO | OC |

Vert Bamboueraie⁵⁾
| BE | CO | OC |

Bleu Acapulco⁶⁾
| BE | CO | OC |

Anthracite Metallic
| BE | CO | OC |



A Bandeau décoratif
B Insert décoratif
C Couleur intérieure

1) Bande centrale et joues intérieures en Alcantara. 2) Sur California Beach uniquement disponible en liaison avec le tableau de bord confort. 3) Uniquement en combinaison avec la peinture unie Rouge Cerise et la peinture bicolore Blanc Candy / Rouge Cerise. 4) Uniquement en combinaison avec la peinture unie Beige Mojave et la peinture bicolore Blanc Candy / Beige Mojave. 5) Uniquement en combinaison avec la peinture unie Vert Bamboueraie et la peinture bicolore Blanc Candy / Vert Bamboueraie. 6) Uniquement en combinaison avec la peinture métallisée Bleu Acapulco et la peinture bicolore Reflet d'Argent / Bleu Acapulco. Les photos figurant sur ces pages sont présentées à titre indicatif uniquement car l'impression ne peut restituer fidèlement les couleurs réelles.

Les équipements de série du California Édition.

01

EXTERIEUR

- Projecteurs avant à LED et feux arrière assombris à LED
- Rétroviseurs extérieurs et poignées peints
- Phares antibrouillard avec feux de bifurcation
- Vitrage surteinté Privacy dans l'espace passagers
- Vitres coulissantes à gauche
- Toit noir
- Jante en alliage léger « Toluca » 8 J x 18 avec pneus 255/45 R 18
- Calandre chromée
- Auvent extérieur noir

02

INTERIEUR

- Volant multifonction gainé de cuir avec palettes pour changement de vitesse
- Couchette confort
- Marche-pied éclairé « Édition 30 »
- Éclairage intérieur d'ambiance Confort

03

FONCTIONS

- Affichage multifonction « Premium » en couleur
- Système radio « Composition Media » avec Bluetooth intégré
- 2 clés pliantes radiocommandées et 1 clé rigide
- ParkPilot avant et arrière
- « Car-Net App Connect »
- Servotronic
- Écrous antivol
- Pack Visibilité

04

PEINTURES

- 01 Peinture unie Blanc Candy
- 02 Peinture unie Rouge Cerise
- 03 Peinture unie Jaune Raisin (seulement Beach)
- 04 Peinture métallisée Reflet d'Argent
- 05 Peinture métallisée Gris Indium
- 06 Peinture nacrée Blanc Oryx

Voyez le monde en noir et blanc.

Le California Édition.

Quelle que soit votre destination, votre voyage sera placé sous le signe de l'élégance sportive. Les peintures soigneusement choisies sont complétées par des surfaces et éléments noirs, tels que le toit, les coques de rétroviseurs extérieurs, les profilés de seuils avec inscription « Édition » et la partie inférieure du pare-chocs avant. Les jantes alliage 18 pouces « Toluca » déclinées en noir ajoutent et renforcent le look individuel. Le vitrage Privacy protège l'espace passagers des regards indiscrets et des rayons du soleil. Le California Édition est uniquement disponible en boîte automatique DSG et en finition Coast Édition.



Le California Édition est basé sur la finition Coast. Vous trouverez d'autres équipements de série pour le California Beach, Coast et Ocean en pages 22-23.

06

Jantes.



01 Roue en acier avec enjoliveur
6 1/2 J x 16. Avec pneus 215/65 R 16.
| BE | CO |

02 Jante en alliage léger « Clayton ».
6 1/2 J x 16. Avec pneus 215/65 R 16.
| BE | CO | OC |

03 Jante en acier avec cache moyeu et logo Volkswagen argent.¹⁾
7 J x 17. Avec pneus 235/55 R 17.
| BE | CO | OC |

04 Jante en alliage léger « Timaru ».
7 J x 17. Avec pneus 235/55 R 17.
| BE | CO | OC |

05 Jante en alliage léger « Devonport ».
7 J x 17. Avec pneus 235/55 R 17.
| BE | CO | OC |

06 Jante en alliage léger « Cascavel ».
7 J x 17. Surface brillante couleur argent.
Avec pneus 235/55 R 17.
| BE | CO | OC |

07 Jante en alliage léger « Cascavel ».
7 J x 17. Surface brillante couleur noire.
Avec pneus 235/55 R 17.
| BE | CO | OC |

08 Jante en alliage léger « Cascavel ».
7 J x 17. Surface brillante couleur anthracite.
Avec pneus 235/55 R 17.
| BE | CO | OC |

09 Jante en alliage léger « Toluca ».
8 J x 18. Avec pneus 255/45 R 18.
| OC |

10 Jante en alliage léger « Springfield ».
8 J x 18. Avec pneus 255/45 R 18.
| BE | CO | OC |

11 Jante en alliage léger « Disc ».²⁾
8 J x 18. Surface brillante couleur argent.
Avec pneus 255/45 R 18.
| BE | CO | OC |

12 Jante en alliage léger « Disc ».³⁾
8 J x 18. Surface brillante couleur argent
avec branches blanches.
Avec pneus 255/45 R 18.
| BE | CO | OC |

13 Jante en alliage léger « Palmerston ».
8 J x 18. Avec pneus 255/45 R 18.
| BE | CO | OC |

Pneus hiver (non représentés). Des pneus hiver sont disponibles pour les roues en acier 16" et 17". Ce type de pneumatique améliore considérablement le comportement du véhicule sur les routes hivernales et raccourcit la distance de freinage sur revêtement glissant. | BE | CO | OC |

Accessoires d'origine Volkswagen.

Le California est un véhicule de loisirs et de voyage, à la fois confortable et pratique, répondant à toutes vos attentes. Volkswagen Accessoires d'origine vous propose de nombreux équipements destinés à optimiser les fonctionnalités et équipements de votre véhicule et à l'adapter à vos besoins. Ils ont été conçus en collaboration avec notre service développement et design et sont de haute qualité. Ils se trouvent uniquement chez votre partenaire Volkswagen Véhicules Utilitaires. Un gage de qualité pour votre véhicule.



01 Tente de hayon. Réalisée en matériau ignifugé résistant aux moisissures, elle se monte facilement et rapidement sur le hayon. Elle peut avoir de multiples utilisations : extension de l'espace de vie, cabine de douche, toilettes, protection contre les intempéries, ou aération du véhicule en été. Elle est équipée d'une fenêtre avec moustiquaire qui se ferme et d'une porte d'entrée amovible. | BE | CO | OC |

02 Porte-vélos.* Ce porte-vélos en profilé d'aluminium anodisé, fixé sur le hayon permet d'installer quatre vélos en toute sécurité, pour un poids total de 60 kg. Caractéristiques particulièrement confortables lors du chargement : les glissières amovibles, les bras de fixation qui peuvent être déplacés d'une main, et les pieds de fixation à fermeture rapide. Le hayon arrière peut aussi être ouvert, sans vélos, même lorsque le porte-vélos est monté. | BE | CO | OC |

03 Porte-skis et snowboards. Pour transporter confortablement et en toute sécurité jusqu'à six paires de skis, ou jusqu'à quatre snowboards sur le toit de votre véhicule. Le porte-skis et snowboards est facile à installer sur le porte-charges de base ou sur les barres de toit et il est verrouillable. Le chargement et déchargement sont aisés grâce à la fonction coulissante.... Vous ne serez pas obligé d'enlever vos gants de ski ! Convient aussi pour le transport d'un wakeboard. | BE | CO | OC |

04 Coffre de toit. Simple à monter sur les barres de toit grâce à un système de fixation rapide, ce coffre avec verrouillage centralisé d'une capacité de 340 ou 460 l est proposé en coloris Titan Metallic. Pratique, le système innovant DuoLift permet un chargement aisé des deux côtés. Les deux coffres de toit peuvent être verrouillés en utilisant le système de fermeture centralisée 3 points. | BE | CO | OC |

05 Siège enfant G0 plus ISOFIX. Coque pour bébé G0 plus ISOFIX*. Le système de siège enfant G0 plus offre aux nouveau-nés et aux bébés jusqu'à 15 mois (ou 13 kilos) un confort élevé et une sécurité optimale. La base robuste du siège enfant peut être directement fixée au châssis du véhicule au niveau des points ISOFIX. La fixation peut aussi se faire directement par la ceinture 3 points. L'enfant est maintenu en sécurité dans la coque, grâce à l'assise réglable en hauteur et au harnais cinq points réglable lui aussi en hauteur. Par ailleurs, le siège dispose d'une capote amovible, d'une poignée de transport réglable et d'un revêtement textile facilement amovible et lavable. | BE | CO | OC |

Les services mobiles en ligne.

Car-Net App-Connect.¹⁾

Lorsque vous roulez, profitez encore plus de l'infotainment. Grâce à Car-Net App-Connect, vous pouvez connecter votre smartphone via le port USB. Car-Net App-Connect affiche sur l'écran tactile de votre système radio ou de radionavigation en option les applications sélectionnées de votre smartphone. Vous pouvez ainsi gérer facilement sur l'écran tactile, via Android Auto™, Apple CarPlay™ ou MirrorLink™ différentes applications très pratiques.



Avec MirrorLink™, vous pouvez utiliser les applications Volkswagen suivantes : Drive & Track, Shared Audio, Call & Remind et My Guide. Pour en savoir plus, rendez-vous sur www.volkswagen-commercial-vehicles-carnet.com/fr/fr/

Volkswagen CarStick.

La clé CarStick Volkswagen permet de connecter facilement le véhicule à Internet. Via une carte SIM (non fournie), il établit une connexion 3G. Vous pouvez ainsi utiliser les services Car-Net Guide & Inform indépendamment de votre smartphone et aussi créer dans votre véhicule un POI pour d'autres appareils mobiles.



¹⁾ Car-Net App-Connect est disponible uniquement en association avec le système de radionavigation « Composition Media » ou les systèmes de radionavigation « Discover Media » et « Discover Media Plus ». Car-Net App Connect inclut la technologie MirrorLink™, CarPlay™ et Android Auto™. Veuillez noter que Car-Net App Connect n'est actuellement pas pris en charge par tous les téléphones mobiles présents sur le marché. Volkswagen travaille en étroite collaboration avec les principaux fabricants de smartphones afin de promouvoir Car-Net App Connect. ²⁾ L'utilisation de Car-Net Guide & Inform n'est possible qu'avec les options « Discover Media » ou « Discover Media Plus ». De plus, vous devez disposer d'un téléphone mobile (smartphone par exemple), capable d'être utilisé en tant que hotspot WLAN ou de la clé UMTS-CarStick Volkswagen qui fait appel à une carte SIM* spécifique pour créer un point d'accès Wi-Fi payant acheté auprès d'un opérateur de téléphonie mobile. Les services Guide & Inform ne sont disponibles que si vous avez souscrit un contrat de téléphonie mobile auprès d'un opérateur ou que vous en souscrivez un à l'avance, et uniquement dans les zones couvertes par l'opérateur en question. En fonction de vos tarifs mobiles et des particularités liées à l'utilisation à l'étranger, des coûts supplémentaires (frais de roaming, etc.) pourront être facturés pour le téléchargement de données en ligne. Compte tenu des quantités importantes de données qu'implique l'utilisation des services Car-Net, il vous est vivement conseillé de conclure un forfait data avec votre opérateur mobile. Pour l'utilisation de Car-Net, un contrat séparé devra être conclu en ligne avec Volkswagen AG. Après la livraison du véhicule, le client dispose d'un délai de 90 jours pour enregistrer le véhicule sur le portail www.volkswagen-car-net.com/portail. La disponibilité des services Car-Net peut être soumise à diverses restrictions en fonction des pays. Ces services sont disponibles pendant toute la durée du contrat et peuvent être soumis à des modifications durant la validité du contrat. Pour en savoir plus sur Car-Net, rendez-vous sur le site www.volkswagen-commercial-vehicles-carnet.com/fr/fr/ ou consultez votre Partenaire Volkswagen ; pour plus d'informations concernant les conditions tarifaires mobiles, veuillez-vous adresser à votre opérateur. ³⁾ Disponible pour les parkings dotés de l'infrastructure idoine. Aucune information n'est disponible à l'heure actuelle sur la hauteur des parkings couverts concernés.



Car-Net Guide & Inform.²⁾

Si votre véhicule est équipé d'un système de navigation proposé en option, vous pouvez activer les services en ligne Car-Net Guide & Inform. Dès votre enregistrement, Guide & Inform vous permet de recevoir en temps réel des informations sur la situation du trafic, la météo et rechercher vos destinations préférées telles que les hôtels, les parkings ou les stations-service. Pour pouvoir utiliser Car-Net Guide & Inform, il vous suffit de créer un POI à l'aide de votre smartphone ou bien d'utiliser, en option, la clé CarStick Volkswagen pour établir une connexion Internet.

 **Infos trafic en ligne.** Évitez tous les embouteillages grâce aux informations en temps réel sur la circulation. Vous pouvez ainsi adapter votre itinéraire.

 **Recherche de destinations en ligne.** Grâce à la recherche Google, définissez votre destination dans le système de navigation, même sans connaître l'adresse complète, et obtenez diverses informations supplémentaires.

 **Stations-service.** Trouvez facilement la station-service la plus proche, les carburants les moins chers ainsi que les heures d'ouverture. L'identification du type de carburant de votre véhicule est reconnue automatiquement.

 **Parkings.** Gagnez du temps en optimisant la recherche des places de stationnement disponibles dans les parkings situés à proximité, avec les tarifs et les horaires d'ouverture.³⁾

 **Météo.** Renseignez-vous sur les données météo du lieu où vous vous trouvez, du lieu de destination ou lors du trajet des différents lieux sélectionnés sur une carte.

 **Informations.** Sur le portail clients, créez votre propre programme d'informations. Vous resterez ainsi informé quand vous le souhaitez.

 **Diagnostic véhicule.** Restez informé sur l'état actuel de votre véhicule et sur les systèmes d'assistance à la conduite.

 **Importation des destinations en ligne.** Sur le portail clients, planifiez aisément vos destinations depuis votre domicile dans Google Maps, et transférez-les ensuite vers le système de navigation.

 **Importation d'itinéraires en ligne.** Sur le portail clients, créez vos itinéraires comportant jusqu'à dix étapes et transférez-les ensuite, jusqu'à cinq itinéraires, dans le système de navigation.

 **Mes destinations.** Créez votre propre liste de destinations (Personal POI) sur le portail clients et importez-les dans votre système de navigation.

Pour s'enregistrer, c'est très simple :

1. Sur l'adresse www.volkswagen-car-net.com/portail, créez votre compte personnel.
2. Entrez le numéro d'identification de votre véhicule (VIN).
3. Vous obtenez un code d'enregistrement à 8 caractères.
4. Créez un POI avec votre smartphone ou bien utilisez la clé CarStick Volkswagen.
5. Entrez le code d'enregistrement dans le système de navigation.

CarePort | Service & Mobilité



Le service complet pour éviter les coups d'arrêt.

Votre utilitaire doit pouvoir répondre et s'adapter à vos attentes. De la même manière, les services d'entretien, d'assurance ou de financement qui vous intéressent doivent pouvoir proposer un équilibre entre rendement et qualité de service. C'est exactement ce que propose CarePort³⁾ : différentes prestations du quotidien à choisir selon vos besoins, assorties d'une Garantie de Mobilité dans toute l'Europe, pour ne jamais freiner vos projets. Rendez-vous chez votre Distributeur Volkswagen Véhicules Utilitaires pour toutes informations complémentaires, ou sur notre site Internet www.volkswagen-utilitaires.fr rubrique « CarePort ».

CarePort Individual pour les clients particuliers.²⁾

Financement/ Location Longue Durée	Assurance et bien plus	Services	Mobilité
Crédit classique	Assurance Auto ³⁾ , Tiers, Tiers + Vol, incendie et contenu du véhicule, Tous risques	Garantie Capital Auto ⁵⁾	Garantie Mobilité LongLife
Abregio style	Assurance décès, incapacité et perte d'emploi ⁴⁾	Extension de garantie ⁶⁾	
Location Longue Durée particuliers		Forfait service entretien et Entretien + ⁷⁾	
		Véhicule de remplacement ⁸⁾	

¹⁾ CarePort est une marque déposée de Volkswagen Véhicules Utilitaires en coopération avec Volkswagen Bank GmbH, Volkswagen Leasing GmbH, Volkswagen Autoversicherung AG et Volkswagen Versicherungs Service, Succursale de Volkswagen Versicherungsdienst GmbH. ²⁾ La disponibilité, les services et la possibilité de combiner les prestations peuvent varier en fonction de vos exigences individuelles et des conditions contractuelles, de la nature, de l'utilisation, du mode d'acquisition et de l'autorisation de mise en circulation de votre Véhicule Utilitaire Volkswagen. ³⁾ Assurance souscrite auprès d'AXA France IARD, S.A. au capital de 214 799 030 € - 26 rue Drouot 75009 PARIS - N°722 057 460 RCS Paris par l'intermédiaire de SATEC ODL ASSURANCES, S.A. au capital de 25 244 877,42 € - 24 rue Cambacérés 75008 PARIS - Tél. : 01 42 80 15 03 - Fax : 01 70 60 11 13. Entreprises régies par le Code des assurances. ⁴⁾ Assurance Décès Incapacité Perte d'Emploi issue de la convention d'assurance collective n°2420/593 souscrite auprès de Cardiff Assurance Vie S.A. au capital social de 688 507 760 €, N°732 028 154 RCS Paris et Cardiff Assurances Risques Divers S.A. au capital social de 14 784 000 €, N°308 896 547 RCS Paris, Siège social : 1 Boulevard Haussmann - 75009 Paris. ⁵⁾ Assurance souscrite auprès de COVEA FLEET S.A. à Directoire et conseil de surveillance au capital de 93 714 549 € RCS Le Mans B 342 815 339 - 160, rue Henri-Champion - 72100 LE MANS. Entreprise régie par le Code des assurances, 61 rue Taitbout 75009 PARIS. ⁶⁾ Garantie souscrite auprès de VOLKSWAGEN VERSICHERUNG AG - S.A. de droit allemand - Capital social : 50 000 € - Succursale France : Paris Nord 2, 22 avenue des Nations - Bat Rostand - 93420 Villepinte - RCS Bobigny 529 212 912 - Société d'assurance régie par le Code des assurances. Garantie souscrite auprès d'Opteven Assurances, Société d'assurance et d'assistance au capital de 5 335 715 €, dont le siège social est situé 35-37, rue L. Guérin, 69100 Villeurbanne. RCS Lyon N°379 954 886 régie par le Code des assurances. ⁷⁾ Le « Contrat de Maintenance » applicable aux clients professionnels fait l'objet d'un contrat souscrit par Volkswagen Bank GmbH auprès de Opteven Assurances, Société d'assurance et d'assistance au capital de 5 335 715 €, dont le siège social est situé 35-37, rue L. Guérin, 69100 Villeurbanne. RCS Lyon N°379 954 886 régie par le Code des assurances et soumise au contrôle de l'ACP et Opteven Services, S.A. au capital de 365 878 €, immatriculée au Registre du Commerce et des Sociétés de Lyon sous le numéro B 333 375 426, dont le siège social est situé 35-37, rue L. Guérin - 69100 Villeurbanne. ⁸⁾ Les prestations sont fournies par EUROP ASSISTANCE France 1 promenade de la Bonnette, 92230 Gennevilliers, entreprise régie par le Code des assurances, S.A. au capital de 23 601 857 €. RCS Nanterre 451 366 405. Un crédit vous engage et doit être remboursé. Vérifiez vos capacités de remboursement avant de vous engager.

Informations générales.

Toutes les peintures de carrosserie ne se combinent pas nécessairement avec toutes les selleries. Votre Distributeur Volkswagen Véhicules Utilitaires vous renseignera à ce sujet.

Les illustrations figurant dans ce document n'ont qu'une valeur indicative, car les couleurs imprimées ne peuvent être le reflet exact des coloris réels. Certains des véhicules présentés dans ce document sont dotés d'options ou d'équipements spécifiques disponibles avec un supplément de prix. Les éléments de décoration figurant sur les illustrations ne font pas partie des équipements de série. Les données fournies sur les équipements, sur l'aspect, sur les caractéristiques techniques sur les coûts d'utilisation des véhicules correspondent aux informations connues au moment de la mise sous presse. Toutes les informations relatives aux équipements et aux caractéristiques techniques correspondent aux spécificités du marché français et peuvent être modifiées sans avis préalable. TDI® et 4MOTION® sont des marques déposées du Groupe Volkswagen en Allemagne et dans d'autres pays.

Cession et recyclage des véhicules hors d'usage.

Volkswagen Véhicules Utilitaires s'implique dans les défis de la société d'aujourd'hui et en tient compte dans l'ensemble des nouveaux produits de la marque. Ceci contribue naturellement à réduire l'impact sur l'environnement et sur les ressources. Tous les véhicules Volkswagen Véhicules Utilitaires neufs peuvent donc être recyclés jusqu'à 95 %* et cédés gratuitement à cet effet dans les pays de l'Union Européenne, selon les dispositions de la législation nationale en vigueur.

Charteco, un concept devenu réalité !



Pour bon nombre d'entreprises, la responsabilité sociale et environnementale est devenue un axe de stratégie incontournable. Dans ce contexte, notre Groupe a souhaité apporter une réponse concrète aux réseaux de vente et d'entretien de l'automobile qui sont confrontés au problème des déchets en mettant en place de véritables filières de recyclage. Cette stratégie a donné naissance au concept « Charteco », qui est en somme un choix de partenariats avec des entreprises spécialisées dans la collecte, la valorisation et le recyclage des produits, matières ou déchets issus de l'automobile. Ainsi, sous le label « Charteco », chaque maillon de la chaîne peut apporter sa pierre à l'édifice. Imposer un code de conduite interne et sélectionner des fournisseurs plus respectueux de l'environnement sont des initiatives devenues, depuis, des pratiques courantes pour notre Groupe.

Véhicule neuf garanti deux ans sans limitation de kilométrage.

En achetant un utilitaire Volkswagen, vous achetez un véhicule de grande qualité, fabriqué avec soin dans des usines qui comptent parmi les plus modernes au monde. Cette garantie de deux ans couvre tous les défauts de matériaux ou de fabrication, sauf les pièces d'usure.

Peinture garantie trois ans.

Chez Volkswagen Véhicules Utilitaires, les travaux de peinture sont effectués en totalité par des automates.

On obtient ainsi une qualité uniforme et durable. De plus, la peinture des véhicules neufs est garantie trois ans

contre les défauts de produit ou d'application. La garantie peinture couvre uniquement la carrosserie.

Les carrosseries de la gamme Volkswagen Véhicules Utilitaires sont garanties douze ans contre la corrosion.

Avant d'être laqués, les véhicules subissent d'innombrables traitements préventifs grâce auxquels leur carrosserie peut être garantie contre la corrosion d'origine interne.

Interventions d'atelier garanties deux ans.

Les interventions d'atelier sont effectuées à l'aide de techniques modernes par des mécaniciens qualifiés. C'est pourquoi le réseau Volkswagen Véhicules Utilitaires garantit ses réparations deux ans sans limite de kilométrage, sauf pour les pièces d'usure.

Aide rapide et efficace.

Quel que soit votre problème, vous trouverez dans le réseau Volkswagen Véhicules Utilitaires une aide rapide et efficace. Chaque Partenaire Volkswagen Véhicules Utilitaires dispose d'un stock important de pièces d'origine de rechange. Un Express Service, disponible dans la plupart des sites, effectue sans rendez-vous les révisions et réparations de moins d'une heure.

Les accessoires.

Retrouvez dans l'Espace Equipements de votre Partenaire Volkswagen Véhicules Utilitaires tous les accessoires indispensables qui rendront vos voyages encore plus agréables et feront de votre utilitaire Volkswagen un véhicule unique.

Garanties.

Volkswagen Bank.

Organisme de financement dédié aux véhicules particuliers ou professionnels commercialisés en France par les Partenaires du réseau Volkswagen Véhicules Utilitaires, Volkswagen Bank, division de VOLKSWAGEN BANK GmbH, vous permet de financer et d'assurer votre véhicule dans les meilleures conditions possibles. Choisir une solution Volkswagen Bank, c'est pour vous :

- Un interlocuteur unique pour le choix, la commande et le financement de votre véhicule
- L'assurance d'une solution respectant les valeurs de qualité et de service Volkswagen Véhicules Utilitaires
- Un Service Relations Clientèle à votre écoute

Démarches simplifiées, gain de temps, confiance : facilitez votre vie d'automobiliste et optez, selon votre profil et vos besoins, pour l'une de nos solutions de financement : crédit classique, location avec option d'achat, crédit-bail et location longue durée.

Un crédit vous engage et doit être remboursé. Vérifiez vos capacités de remboursement avant de vous engager.

Sous réserve d'acceptation du dossier par Volkswagen Bank, division de VOLKSWAGEN BANK GmbH – S.A.R.L. de droit allemand – Capital social : 318 279 200 € – Succursale France : 266 avenue du Président Wilson – 93218 Saint-Denis La Plaine Cedex – RCS Bobigny 451 618 904 – Mandataires d'assurance et intermédiaire d'assurance n° ORIAS : 08 040 267 (www.orias.fr) et après expiration du délai légal de rétractation.

Volkswagen Véhicules Utilitaires assistance 24 h/24 – 7 j/7.

En cas de panne mécanique et sous réserve d'avoir respecté le plan d'entretien du constructeur, ce service assure une assistance comprenant le dépannage et dans certaines conditions, l'hébergement ou le prêt d'un véhicule de remplacement, et cela pour toute la durée de vie du véhicule (cf. : conditions générales de la brochure Volkswagen Utilitaires Assistance). TSI®, TDI®, 4MOTION®, ECOFUEL®, DSG®, BlueMotion® sont en Allemagne et dans d'autres pays des marques déposées d'entreprises de Volkswagen Group France S.A.

Le California

CALCAT0716 - Imprimé en France (Altavia Paris)
Sous réserve de modifications.
Edition : Juillet 2016

www.volkswagen-utilitaires.fr

Volkswagen Véhicules Utilitaires recommande **Castrol EDGE Professional**.



www.facebook.com/Volkswagen.Vehicules.Utilitaires



Scannez ici pour connaître toutes
les infos sur le California.

Votre partenaire Volkswagen Véhicules Utilitaires



Avec Ecofolio
tous les papiers
se recyclent.



PEFC
10-31-1247

Certifié PEFC

Ce produit est issu
de forêts gérées
durablement et de
sources contrôlées.
pefc-france.org